

平成 23 年 3 月 23 日

株式会社 岩手銀行

## 東日本大震災被災者に対する「災害復旧特別融資制度」の取扱いについて

平成 23 年 3 月 11 日に発生いたしました「東日本大震災」につきまして、被災された皆さまに心よりお見舞い申し上げます。

岩手銀行（頭取 高橋 真裕）では、3 月 14 日（月）より、今般の東日本大震災の被災者の方々を対象としましたご相談窓口を営業可能な店舗全てに設置しておりますが、被災者の方々の復旧資金としてお役立ていただくことを目的とした「『東日本大震災』に関する災害復旧特別融資制度」のお取扱いを開始しておりますので、お知らせいたします。

### 記

#### 1. 「『東日本大震災』に関する災害復旧特別融資制度」の概要

項目	事業者向け資金	個人向け資金
ご融資対象	被害を受けられた事業者の方	被害を受けられた個人の方
お使いみち	事業経営の安定に必要な運転資金または設備資金  上記のお使いみち以外についてもご相談に応じます。	住宅等の復旧資金 給排水等の設備機器資金、門扉・駐車場・造園等の工事資金も含まれます。 自家用自動車購入資金  上記のお使いみち以外についてもご相談に応じます。
ご融資金額	50 万円以上 2,000 万円以内	住宅等の復旧資金 10 万円以上 1,000 万円以内 自家用自動車購入資金 10 万円以上 500 万円以内
ご融資期間	運転資金 5 年以内（うち据置期間 6 ヶ月以内） 設備資金 10 年以内（うち据置期間 6 ヶ月以内）	住宅等の復旧資金 15 年以内 自家用自動車購入資金 7 年以内

項 目	事業者向け資金	個人向け資金
ご融資利率	ご融資利率は、通常の事業者向けローンより <u>0.2%</u> 引下げした <u>変動金利</u> といたします。	<p>住宅等の復旧資金 <u>年 3.000% (変動金利)</u></p> <p>ご融資利率は店頭表示金利 (3/14 現在 3.725%) より <u>0.725%</u> 引下げした利率といたします。</p> <p>自家用自動車購入資金 <u>年 2.600% (変動金利)</u></p> <p>ご融資利率は店頭表示金利 (3/14 現在 4.475%) より <u>1.875%</u> 引下げした利率といたします。</p> <p>金利には保証料を含みます。</p>
お取扱期間	平成 23 年 3 月 14 日 (月) ~ 9 月 30 日 (金)	
その他	<p>罹災証明書等は特に必要ありません。</p> <p>その他当行所定の審査条件に該当する方といたします。</p>	

以 上